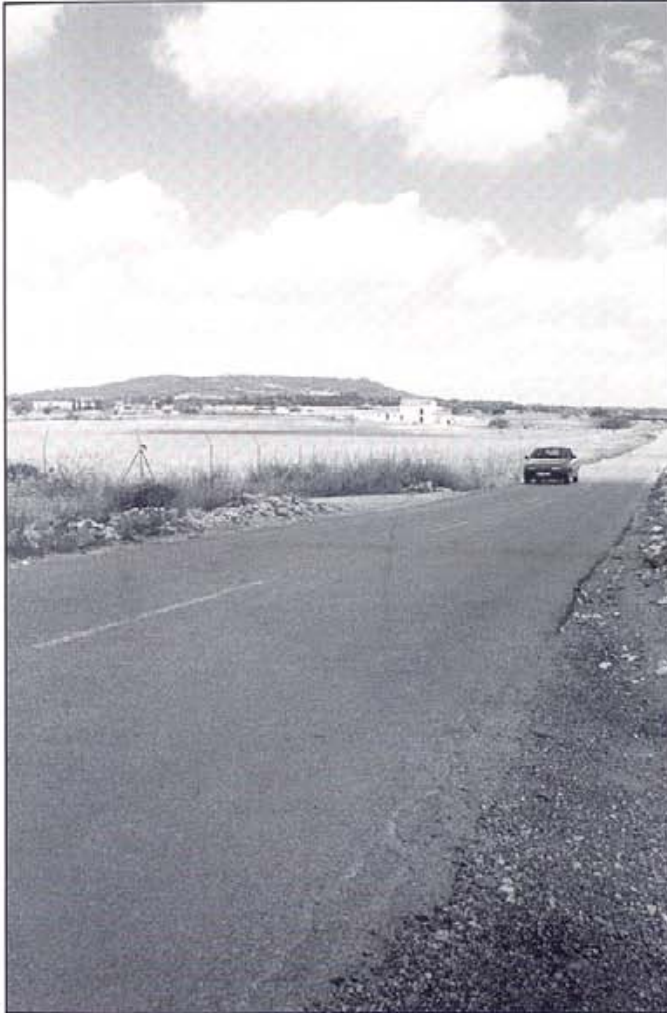




## Municipi



**Tejar Balear i Ladrillerías Mallorquinas compren el projecte industrial d'Alcudiarrom**

## Esports



**El juvenils no aturen i segueixen segons**

(Informació esportiva pgs. 19, 20 21, 22 i 23)

## Reportatge

**On posam els peus?**



## Entrevista

**Explica els motius de la dimissió**

## Es Molí Nou

Depòsit Legal  
PM-336-1986

**Consell de redacció**

Miquel Barceló  
Jaume Català  
Xisca Martí  
Guillem Mas  
Margalida Sansó  
Jaume Vidal

**Han col·laborat:**

Col·legi Es Cremat  
Francesc Grimalt  
Rafel Jaume  
Joan Jaume  
Tomeu Mascaró  
Andreu Salom  
Guillem Sansó  
Jaume Sansó

**Foto portada:**

**Repartidor:**  
Joan Rigo

**Imprimeix**

Gràfiques SIBA  
Eng. Felicià Fuster, 21  
Santa Margalida

**Els articles publicats  
en aquesta revista sols  
expressen l'opinió dels  
seus autors i el consell  
de redacció només es  
responsabilitza de  
l'editorial**

## El futur de Vilafranca

Durant la *Setmana Cultural* de Santa Bàrbara, es va celebrar a l'Ajuntament una taula rodona en la que es va debatia el futur social i econòmic del nostre poble. Tot els ponents, el batle Joan Bauçà, Antoni Gayà del PP local, Margalida Estelrich de la Unió de Pagesos de Mallorca, Margalida Rosselló del grup Els Verds i Joan Nicolau de la Pimem local, coincidiren en afirmar que el futur social milloraria el benestar general amb la treta de la carretera i que era necessari seguir dotant el poble de noves infraestructures.

També es va parlar de la pujada de la taxa de fems, tema en el que també hi va haver unanimitat absoluta ja que es considera injust que els pobles del Pla hagin de pagar el doble que la resta de municipis que no controlen els fems i aquests són tirats als abocadors de manera il·legal. Així mateix, es destacava la necessitat de potenciar el reciclatge per minvar les tones de deixalles que són transportades a Son Reus, malgrat siguem la rialla de Mallorca a l'hora de pagar. Vilafranca és un dels pobles que més recicla i això no es veu reflectit en el rebut del fems, fet que ha estat protestat per l'Ajuntament en els plenis de la Mancomunitat.

El darrer tema que es va tractar va ser el futur econòmic de les indústries, els comerços i de la gent que viu del camp. Senyalava la representant de la Unió de Pagesos que el futur del pagès només quedarà garantit si s'adopten postures que fomentin el cooperativisme o l'agrupament dels pagesos en altres formes societàries, si no és així, afirmava na Margalida Estelrich, «les famílies que viven únicament de les seves pròpies terres ho tendran molt difícil per afrontar el demà». Mallorca és una terra petita sotmesa constantment a l'especulació, amb un capital humà recelós a l'hora d'emprendre projectes associatius de futur i que tendeix més a l'individualisme, amb una producció agrària sense garanties, amb una importació excessiva de productes i una exportació cada vegada més minsa i on es subvenciona més el qui té terres que el qui es dedica a la terra.

I això mateix ho podríem aplicar al món del comerç i de la petita indústria local. A la pàgina següent vos informam de la compra dels terrenys d'Alcudiarrrom per part de les empreses Tejar Balear i Ladrillerías Mallorquinas per instal·lar-hi una planta de pretensats i una fàbrica de ceràmica industrial. Els petits teulers ja han aixecat la veu i s'han dirigit al batle per demanar-li que no doni el permís per fer aquest projecte. A l'hora d'ara desconeixem quin serà el posicionament de l'Ajuntament en aquest afer, però el que sí està clar és que els nostres teulers no han tengut massa visió de futur i s'han limitat en anar fent sobre el camí. Cada un ha anat fent pel seu cap de vent, sense pensar en formes associatives que fessin de l'únic moviment industrial de Vilafranca una empresa forta, que pogués afrontar el futur sense tèmer possibles holdings d'empreses més grans. Si la nova teulera no s'instal·la a Vilafranca, com bé diu el cap de producció del Tejar Balear, Bernat Jaume, «es construirà en un altre municipi i la competència serà la mateixa».

El que han d'entendre els nostres teulers, els comerciants o els pagesos, és que amb el sistema actual, prest o tard, hauran de fer un pensament per encaminar els seus negocis i viure en bones condicions dins aquesta competència del mercat. El ciutadà, en definitiva, el que ha de comprar, ens demostra cada dia que li és ben igual haver de baixar a Ciutat o a Manacor per anar a fer la compra de la setmana si allà hi troba millors preus i el mateix passarà amb aquell que el dia de demà hagi de començar o arreglar una casa. Des d'aquí volem transmetre un missatge d'unitat, que això no significa desfer res del que ja hi ha fet, que cadascú segueixi fent el que ha fet fins ara, però si que s'ha d'incentivar el cooperativisme entre les teuleres, entre els comerços, entre els pagesos, entre els constructors... Serà l'única manera de fer front als grans poders econòmics que cada dia ens guanyen més terreny a tota la resta, els petits.

Bon any 1998

**Es Molí Nou**



## El Balear i Ladrillerías compren el projecte industrial d'Alcudiarrom.

**L'Ajuntament ha tardat 6 anys en revisar la vigència de l'interés social d'una gran teulera.**

(M. Barceló).- El grup de govern municipal, PSM, ha tardat 6 anys en revisar la vigència de l'interés social atorgat, a 1989, a un projectat complexe a Alcudiarrom, on s'hi pot construir una planta industrial per valor de 900 milions de pessetes i que contempla una gran teulera i una fàbrica de pretensats. L'expedient municipal sobre els projectes de 1989 de dues empreses: Vibrados Randa, S. A. i Sa Nova Teulera, S. A., ha estat arxivat des de 1990, després de què se liquidà la llicència d'obres per a la nau de producció de prefabricats de ciment i per fer una gran teulera. Ambdós projectes tenien l'interés social atorgat el 20 de març de 1989 per la llavors Comissió Provincial d'Urbanisme (CPU) de la conselleria de Obres Públiques. L'opinió tècnica era contrària a la concessió de l'interés social i en primera instància fou denegat. Llavors l'Ajuntament (PP) al·legà que el complexe suposaria una inversió de 900 milions de pessetes i "la creació de molts llocs de feina". La CPU, en una posterior revisió de la sol·licitut, concedí l'interés social als dos projectes.

Els promotors abonaren 3,2 milions de pessetes en concepte de llicències d'obres per a la construcció de les dues naus industrials, que després ni tan sols es començaren. El permís de la fàbrica de pretensats fou firmat el 12 de Febrer de 1990, sense data de caducitat, pel llavors batle, Bernat Garí (PP). Per aquest fet l'Ajuntament no discuteix ara la seva vigència. Si ho fa, presionat pels petits teulers, per a la llicència de la fàbrica de ceràmica industrial, que l'Ajuntament considera caducada, i que és la que en un futur, segons els mateixos afectats, pot crear competència directe a les 13 teuleres familiars de la nostra comarca. Al tramitar-se la llicència d'activitats, quan les obres ni tan sols s'havien començat, el Gabinet d'Activitats Classificades de la conselleria de Governació del Govern Balear detectà deficiències en el projecte tècnic i va exigir una sèrie de correccions (23 de febrer de 1995) que posteriorment l'Ajuntament havia de comunicar a la part promotora. Segons el batle, Joan Bauçà, els promotors no foren localitzats. El 6 d'Octubre de 1995, Governació decretava la caducitat de l'expedient de llicència d'activitats classificades "havent passat sobradament el plaç per a corregir les deficiències".

En el juny d'enguany foren adquirits els drets del complexe industrial per part de Ladrillerías Mallorquinas, S.A. i Tejar Balear, S.A., al juntar-se ambdues empreses per fer-se amb els 60.000 metres de terreny a Alcudiarrom per a l'instal·lació d'indústries i comptar així amb una reserva de terreny per acollir, a mig o llarg plaç, l'ampliació dels seus actuals centres de producció de Felanitx i Petra, respectivament. La falta de notificació per part de l'Ajuntament sobre les correccions a efectuar pel promotor significa pel



Lloc on es projecta construir una gran teulera a la carretera Petra-Felanitx.

gerent de Tejar Balear, José Manuel Fernández, "Silenci administratiu que atorga la llicència sol·licitada en el seu dia". Els nous propietaris del projecte no dubten en assegurar que els drets de construcció se mantenen i que si no se respecten "seran els tribunals qui decidiran".

Per part de Manolo Cabellos, gerent de la Comissió Insular d'Urbanisme de Mallorca (CIUM), ha informat que l'Ajuntament ha sol·licitat la tramitació d'un expedient de caducitat de l'interés social del projecte de fàbrica de ceràmica industrial no executat, però que els promotors també s'han dirigit a l'institució davant el silenci de l'administració local de Vilafranca a la seva petició de que és prorrogin les llicències atorgades. "Davant aquest cas hem requerit a l'Ajuntament que ens informi de la situació de l'expedient", ha dit Cabellos.

En quant a l'alarma que ha creat a les teuleres de la comarca l'anunci de construcció d'una petita planta industrial de ceràmica a Vilafranca, el cap de producció de Tejar Balear, Bernat Jaume, considera infundat el pessimisme amb que s'ha acollit el pro-

jecte. "Si la fàbrica no es construeix a Vilafranca se pot construir en un altre municipi i les ferà igual de competència que si la tenen a prop". Tant Fernández com Jaume, asseguren que Tejar Balear es veurà obligat a emprendre, a mig plaç, amb un programa de renovació industrial per a reconvertir la seva actual infraestructura productiva. Per a José Manuel Fernández, "els vells sistemes de quedaran desfassats i abans de que entrin competidors de la península hauríem de fomentar una major solidaritat entre les empreses implantades". El Balear està disposat a oferir participació en el projecte a tots els teulers de la comarca. Al menys tres empreses peninsulars estaven interessades en comprar els terrenys industrials de Alcudiarrom, segons el gerent de Tejar Balear. Així i tot, ara per ara les dues grans productores de materials de ceràmica industrial de l'illa no tenen intenció de construir cap fàbrica: "De moment anam consolidant la reserva de terreny per ampliar les nostres plantes industrials en un futur que tant poden ser dos, tres o cinc anys", assegura Fernández.

# Diversitat d'actes a les festes de Santa Bàrbara



Asja durant la representació del conta contes a la Biblioteca. Foto: Joan J.

Les festes de Santa Bàrbara d'enguany han comptat, un any més, amb una bona diversitat d'actes i amb un públic cada vegada més fidel a la programació cultural que es programa. Les activitats començaren, el dissabte dia 29 de novembre, amb una jornada dedicada a conèixer el món dels bolets i s'organitzà una cercada i una xerrada, amb projecció de diapositives inclosa, del biòleg Joan Carles Salom.

El dia següent, a la capella de ca ses monges, la «Palma Sax Quartet» oferí un concert de saxofons del cicle «Per què no música clàssica?» que organitza la Fundació «la Caixa» i que va comptar amb una audiència encantada amb la petita lliçó de història del saxofó i amb les interpretacions dels músics.

La programació de la *Setmana Cultural* va seguir amb una conferència de l'escriptor i religiós Joan Francesc Marc que, dins el cicle «L'escriptor es presenta», oferí una visió general del per què de cada una de les seves obres i aprofità l'avinentsa per parlar sobre l'humanista de Santa Margalida Joan Mascaró, amb el qual el va unir una bona amistat.

Durant tot el matí i part de la migdiada de Santa Bàrbara un bon grapat de voluntàries, amb un fred i una pluja d'aquesta que fa hivern, feren una bona bunyolada. Però a causa de la pluja persistent no es pogueren menjar els bunyols a la plaça i s'habilitaren les sales del teatre i de ca ses monges per menjar-hi i es suspengué l'actuació musical que s'havia prevista. L'horabaixa també es féu un conta contes a la Biblioteca que va anar a càrrec de la contaire Asja.

Al local de ca na Caia s'organitzà una vetllada de ball de bot pel divendres a vespre. El mateix dia a la sala de plenaris de l'Ajuntament hi va haver una taula redona sobre «el futur social i econòmic del nostre poble», a la que hi va participar el batle, Joan Bauçà, Antoni Gayà, en representació del PP local, na Margalida Estelrich, de la Unió de Pagesos de Mallorca, na Margalida Rosselló, dels Verds, i en Joan Nicolau, com a president de la Pimem local. També el divendres hi hagué l'actuació del grup català «Van de Blues» al bar Anit.

La programació la va tancar el Grup Excursionista amb dues activitats. La primera era la xerrada que oferí el campaner que amb el seu veler va fer la volta al món, Antoni Nicolau. Va ser un acte molt participat i entretingut ja que es pogué veure



Preparant bunyols a ca ses monges. Foto: Joan Jaume



El fred i la pluja no aturaren les voluntàries. Foto: Joan J.

un seqüència de diapositives d'una hora, que eren comentades en veu en off pel mateix Nicolau, i una pel·lícula que ell mateix gravà dins el veler durant la travessa. En acabar la gent no va aturar de demanar-li coses. La segona activitat era

una excursió més de les que vénen fent durant tot l'any, en aquest cas, el diumenge dia set de desembre, anaren a la reserva de la Trapa.

**Jaume Català**



Antoni Nicolau va deixar tothom admirat amb la seva aventura. Foto: Joan

# Bar Ca'n Boleto

C/. Palma, 11  
Tel. 56 02 23  
VILAFRANCA

TALLER MECANIC  
DAMIÀ  
MARTÍ

Son Pons, 21 • Tel. 56 01 52

07250 - VILAFRANCA

## F U S T E R I A GERMANS ARTIGUES, C.B.

PORTES  
PERSIANES,  
VIDRIERES,  
ARRAMBADORS,  
MOBLES DE CUINA

C/. Principal, 63 - Tel. 56 02 90 - 07250 VILAFRANCA

## BAR - CAFETERIA

# SA PLAÇA

BAGUETTES CALENTES  
PIZZES  
ENSALADES

Plaça Major, 6 - Tels. 56 03 15  
VILAFRANCA

## *Floristeria Mestre*



ESPECIALITAT EN  
FLORS NATURALS

SERVEI PERMANENT

C/. Mn. Damià Nicolau, 12  
VILAFRANCA

Tels. 56 03 03 / 83 20 72  
Mòbil: 908 63 09 96

**fg** FUSTERIA  
galmés

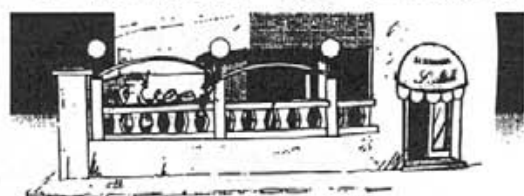
Carrer de Sta. Bàrbara, 62 - teléf. 56 00 71  
07250 VILAFRANCA DE BONANY (Mallorca)



Centre de Gimnàstica  
i Estètica

C/. Sta. Bàrbara, 12  
Tels. 56 05 46  
VILAFRANCA

SA TERRASSA *S'Attell*



C/. Santa Bàrbara, 43  
(Devora Camp de Futbol)

Tel. 56 06 42  
VILAFRANCA





Vista parcial de les aceres del C/. de St. Martí.

Acera arreglada a l'avinguda de les Escoles.

## On posam els peus?

Totes les vies sensibles del cos tenen un nexa amb les plantes del peus. D'aquí que calgui anar en compte on els posem. les aceres son, en la civilització moderna, les soles de les vies públiques per les quals podem transitar a peu. Dins la urbanitat és la reserva, no sempre segura, per als vianants. La seva conservació i seguretat és per tant molt important, més dins una societat que cada vegada amb major freqüència, s'abandona a la comoditat dels vehicles.

A Vilafranca, amb un urbanisme prou recent, que no vol dir ni molt menys que sigui modern, les aceres no formen part del que es podria anomenar bona conservació dels carrers. Tot i ser competència de l'Ajuntament, el pensar i inclús fer creure que el bon estat de les aceres he de ser preocupació dels propietaris de vivendes o solars.

A Inca, l'Ajuntament ha estat obligat recentment a indemnitzar a una veinada amb 7 milions de pesse-

tes pels danys provocats per una caiguda a una caiguda a una acera en mal estat. Trencar-se el braç o el turmell és ben bé possible amb una patinada o degut a un desequilibri anant per damunt de les aceres

A la Vila, igual que en els carrers, les aceres tenen diverses mides. N'hi ha de molt estretes al casc antic, de mitjan-ceres (les més comunes) i de prou amples (avinguda escoles o parc Josep Maria Llompart). No hi ha una mida estandar. Les més perilloses són les del carrer de

Sant Martí. Les rajoles estan aixecades en molts de trams i obliga a la gent a anar pel mig del carrer. Al carrer del Sol també la situació és prou depriment amb inclús les tapes d'alguna cometida de les aigües brutes rompuda. Als carrers de la forana, les aceres solen esser inexistentes. Es tracta d'àrees que encara no estan urbanitzades. També ens trobam amb aceres de diferents nivells. Tot un perill per si el vianant va tranquil mirant lluny d'on posa els peus.

Hi ha en canvi veïnats que d'unaforma responsable cuiden de les aceres com si fos territori particular. Des de la neteja de la carrera fins al manteniment de l'estètica urbana, si bé no hi ha un estil comú a l'hora d'arreglar-les. Uns hi posen rajola, la minoria; altres trespol, la majoria. Les aceres mereixen més atenció de tots: Ajuntament i veïnats, però el primer n'és el responsables de "l'acera de ca nostra".

**Miquel Barceló.**

# Bicicletes

# Can Botelles

## Venda i reparació de bicicletes

Taller: C/. Reis de Mallorca, 25 - Mostrador: C/. de Santa Catalina Thomàs

Distribuidor: CARRERA

SUPERMERCAT  
**MARGARITA**



***TENIM LES MILLORS OFERTES!!***

Ctra. Palma, 81  
Tel. 56 03 94

VILAFRANCA



---

**”la Caixa”**

L'exregidor d'Obres ens explica els motius de la seva retirada

## Andreu Bover: «A la Sala hi manca una persona que es dediqui únicament a l'urbanisme»

**Andreu Bover i la Regidoria d'Urbanisme**

Fa poques setmanes, n'Andreu Bover i Nicolau, extint de Batle i exregidor d'Urbanisme, presentava la seva dimissió al batle Joan Bauzá; la dimissió fou acceptada per l'equip de govern de l'Ajuntament de Vilafranca.

Andreu Bover «Sabater» (Vilafranca, 1962) és fuster de professió i regenta juntament amb el seu germà Llorenç la Fusteria Bover de Vilafranca. És casat amb na Catalina Isabel Barceló i tenen un fill que nom Sebastià. N'Andreu començà a assistir a les primeres reunions del PSM devers l'any 1983 a ca l'amo en Biel Montserrat «Xoric», implicant-se cada cop més amb la política municipal i nacional que el portaren el juny de 1995, a presentar-se com a número dos a les llistes del PSM de Vilafranca, essent elegit. En aquella llista electoral, també hi trobam la seva germana Catalina M. que fou elegida a més de regidora per l'Ajuntament de Vilafranca, diputada del Parlament balear i també del Consell Insular de Mallorca.

Després de dos anys al cap davant de la regidoria d'Urbanisme, n'Andreu presenta la seva dimissió per motius de salut i per manca de temps. En la següent entrevista ens contarà els motius i altres reflexions que el portaren a la dimissió.

**-Una primer qüestió, Andreu: Estàs decebut de la política activa estant al front de la regidoria d'Urbanisme?**

No estic ni decebut ni molest en quant a la política perquè he passat molt de gust de treballar amb l'actual equip de govern. Més que res, crec que estic decebut amb mi mateix, per no haver fet complir allò que és la regulació de la política urbanística i per això pens que la decepció més gran és amb mi mateix. Has de pensar que és molt difícil fer complir la llei perquè a la vegada estàs regulant a gent que tu coneixes de tota la vida i que veus cada dia.

**-I quins foren els motius de la teva sobtada dimissió?**

Jo mateix veia que no dirigia bé aquesta regidoria i els motius principals eren que no disposava del temps suficient per poder compaginar la feina de la fusteria i la de l'Ajuntament. Si ets responsable amb la teva feina, quan et manca temps, veus que llesves hores al teu negoci i a més, m'havia d'acabar de fer la casa i no disposava de temps material per exercir de fuster i de regidor. Llavors hi ha una altra vessant: haver de controlar els permisos d'obra es repercutia en perdre moltes hores de treball a la fusteria i llavors allò que t'he dit, haver de controlar i regular a gent que coneixes, ja que és molt difícil. Tot aquest cúmul de situacions em repercutí en un estat nerviós constant. I per això vaig decidir que per dur malament la regidoria valia més que la cedís a un company que servís. Per ventura és una sortida de covard...



«Falta una regeneració dins els partits, hi manca gent jove». Foto: Joan J.

**-Diuen que la teva dimissió pot ser causada per tres motius: ètica política, cansament o a les desaveniències dins el PSM?**

Mira, dins el PSM no hi ha desaveniències grans, però no et negaré que de petites no n'hi hagi, però aquestes no són motiu per abandonar. És molt complicat que set persones s'entenguin a la perfecció (dins l'equip de govern) i per això sempre solen aparèixer algunes discussions... però les típiques. Jo vull deixar ben clar que no me'n vaig anar per discrepàncies, sinó per cansament i per l'incapacitat de dur com toca aquesta

regidoria. Així i tot, vull dir que els truis de les obres m'agradaven... anar a veure com anaven progressant les obres, cavil·lar projectes, ... però això de controlar els permisos m'era superior. Per dir-li a una persona que no es podia fer allò que ell volia dins ca seva, havies de ser molt diplomàtic i aquest, precisament, no és el meu fort.

**-Per això també diuen que la regidoria d'Urbanisme és la més conflictiva...**

Com saps, has de regular la gent que coneixes i que sols tocar els interessos econòmics dels altres perquè veus que no van amb la llei.



No et pots imaginar com és de difícil fer entendre a una persona que perquè sigui l'amo d'un conró no hi té dret a fer el que vulgui, i això de molta feina. D'altra banda, hi ha molt poca gent que entengui un aturament d'obres. Si un va per la llei no té cap problema, però és difícil fer entendre això a la gent.

**-Com es controla l'urbanisme il.legal a Vilafranca?**

El control es du bàsicament entre el regidor de torn i el tècnic. En menor mesura la Comissió d'Urbanisme i de vegades el batle i tot. Pens que per dur un bon control urbanístic, l'Ajuntament hauria de disposar d'un zelador o d'un altra municipal que es dediqui únicament al control urbanístic. Així es podria dur un millor control i també s'evitarien problemes amb la regidoria.

**-Com actuen els vilafranquers davant els permissos d'obra?**

Hi actuen bé i la gent s'ha avessat a demanar els corresponents permissos d'obra, malgrat hi hagi qualqu que s'escapi. Així i tot, val a dir que s'han acostumat bé a demanar els permissos perquè s'ha de tenir en compte que un temps no s'havia de menester ni permissos ni plànols i ara sí. De tota manera la gent hi col.labora força bé.

**-Pel carrer es parla de què l'equip de govern està en fase de descomposició.**

Home, si de set persones se'n van dues, les cinc que resten han de fer la feina de set. Com que només han deixat l'equip de govern i no han dimitit això no deixa la possibilitat que pugui entrar altra gent que vulgui fer feina. Que en Salvador Barceló i en Rafel Sansó no dimiteixin la trob, simplemet, una mala jugada. Però els cinc que queden, segueixen fent feina amb il.lusió i amb molta responsabilitat.

**-Digue'm, com veus el**



**futur polític en el nostre poble?**

Si t'he de ser sincer, no ho veig gaire de color rosa, ja que la gent jove no s'implica en política. Amb això no vull dir que no vegi rosa el futur del PSM, és que al PP també li passa el mateix. Les renovacions s'han d'ajornar perquè, com t'he dit, no hi ha gent jove a les bases. Convendria que els joves militassin per donar un aire

més renovadors als partits, ja que el futur del poble serà per ells.

**-Per acabar, el desviament de la carretera és ja un fet consumat, encara creus en l'àrea de serveis?**

Des de la meua òptica, el poble de Vilafranca hi sortirà guanyant en qualitat i en seguretat. Quan un poble deixa de banda la carretera torna més fort el sentiment de poble i el que és més important, guanyarem en seguretat, la carretera encara es porta moltes vides. D'altra banda, els únics que en surten perdent amb el desviament són els petits comerciants de la carretera i com a solució es va donar la famosa àrea de serveis. Però, si els industrials del poble no hi donen suport...

**Guillem Mas i Barceló**

# Auto-servei Can Joan

C/ Joan Barceló, 27

Telf. 56 05 61

VILAFRANCA

**Els hi desitja un bon any 1998**

BAR RESTAURANT

# SES TEULERES

**ESPECIALITAT EN CARN AL GRILL  
PARRILADES I SERVEIS A LA CARTA**

Ctra. Palma, Km. 37

• Tel. 56 01 23

• VILAFRANCA

Premsa  
Revistes  
Objectes Regal  
Llibres



**Papereria Rondaies**

Ctra. Palma, 19

- Telèfon 83 21 84

- 07250 VILAFRANCA

**Rondalla Depravada****Pablo Neruda**

Heu llegit mai Pablo Neruda? No? Jo tampoc. Bé, fins fa poc. L'he llegit, rellegit, reflexionat, assimilat i raonat. Potser una mica feixuc per a les ments indisposades a l'intimisme o al romanticisme... Fins i tot, potser, un exercici d'esforç intel·lectual per als qui pensen que ho saben tot de la vida, els somnis i l'amor.

Una vegada, no fa molt d'això, vaig conèixer una persona. Ella -és una dona-, em va dir: «... encara no has llegit Pablo Neruda?». Realment, i aquesta és la veritat, encara no he dedicat massa temps als escriptors sudamericans; encara que de sempre m'he proposat -algun dia- posar-me a la feina. Res de tot això seria rellevant si no hagués descobert que s'hi amagava darrera aquella pregunta, aquella proposta.

Per què Pablo Neruda? Per què jo? Per què aquest interrogant? Un pot pensar: «sóc un desgraciat, encara no he llegit Pablo Neruda», o «perdona'm, Déu meu, per haver pecat. No he llegit Pablo Neruda», o simplement, com he fet jo, «Sabia que algun dia ho havia de fer i, gràcies a tu, ara llegiré Pablo Neruda».

Ella -la dona-, estava molt convençuda de què estava fent una favor al meu intel·lecte, si més no, a la meua capacitat poètica que, tot escriptor, pensa que ha de tenir per compondre les seves proses i narracions. Jo, que mai m'he pensat ser escriptor, ni narrador, ni res que s'hi sembli, encara que el qui em veu pensa que jo aparent un d'aquests defectes, mai m'he hagut d'educar per a tal finalitat. He de dir que és bo, molt bo. Que el recoman a tothom. Té una lectura que fa tancar els ulls i reflexionar sobre el que has llegit... En definitiva, «un poeta de collons de mico». Si no estau donats a la lectura,

mirau la pel·lícula «El cartero i Pablo Neruda». Segur que us en vendran ganes de llegir-lo.

El principi em vaig conformar amb la pel·lícula, però ella -la dona-, em va fer la maleïda pregunta amb la qual he començat aquesta rondalla. Us refrescaré la memòria: «... has llegit Pablo Neruda?». «...».

El llibre amb el qual m'he iniciat al club de Pablo Neruda es titula: «Veinte poemas de amor y una canción desesperada». Crec oportú fer-ne una petita referència a un del fragment dels poemes que s'hi poden trobar en aquest llibre. És una de les frases que per ventura més m'han impactat i la qual ara us regal. Agafeu-la com una invitació, un present, una declaració, una insinuació. És el darrer mot d'el poema, i diu així:

Quiero hacer contigo  
lo que la primavera hace con  
los cerezos.  
(He respectat el llenguatge amb el qual es va escriure).

Ell, en Pablo Neruda, és poeta, xilé de naixement i

exiliat del seu país per obra i gràcia dels militars golpistes. Fins aquí, bé. La qüestió és: qui és en Pablo Neruda? Per mi: un descobridor de somnis i intèrpret dels mateixos, home de verb fàcil i rima formosa, glosador, sentimental i narrador de la natura. Potser no el qualifiqui amb la mateixa exactitud que el personatge es mereix d'un crític. Però, a l'hora d'ara, encara no sóc crític de poesia; potser en ser més gran em dediqui a això de la crítica...mira, em fa gràcia.

Ara, que he arribat al darrer paràgraf, pens: «Què és això, una crítica literària o, més bé, m'he lliurat a un nou estil que res té a veure amb les entranyables i genuïnes Rondalles Depravades?» Ni una cosa ni l'altre, de fet, i ara comença la Rondalla Depravada de veres: Quantes vegades surt el nom de Pablo Neruda a aquesta rondalla? la darrera inclosa. Gràcies a ella -la dona-, al menys he après el nom del poeta.

**Jaume Sansó Caldentey**

**BAR  
S'ESQUITX**

**VILAFRANCA**

**Fusteria  
Bover C.B.**

*Portes i persianes  
vidrieres  
arrambadors  
escales de caragol  
mobles diversos*

C/. Dels Rocaberti, 29  
Tel. 56 01 05

**VILAFRANCA**

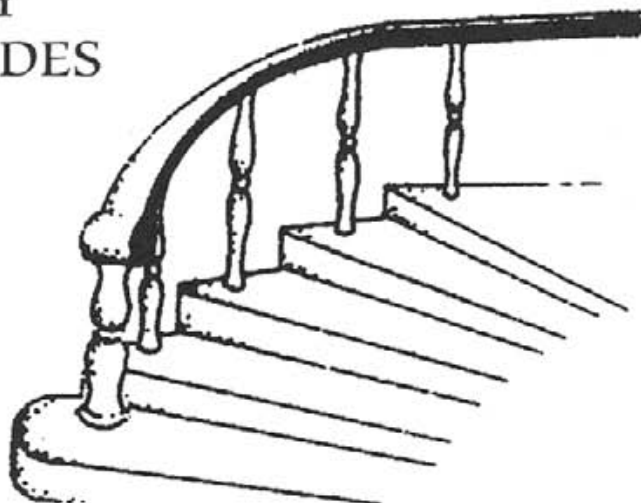


FUSTERIA

RIBOT • NICOLAU, S.L.



PORTES, VIDRIERS, PERSIANES I ARRAMBADORS  
MOBLES CUINA I BANY  
VIDRIERES ASSOLADADES



*Cl. Ramón i Cajal, 20*  
*Teléfono 83 03 61*  
*07520 PETRA*



ELECTRIFICACIONES I FONTANERIA  
**HUGUET • BARCELÓ, S.L.**

INSTAL·LACIONES ELÈCTRIQUES, DOMÈSTIQUES I INDUSTRIALS  
CAMBRES DE BANY,

CALEFACCIÓ • AIRE CONDICIONAT • DEPURACIÓ PISCINES  
ENERGIA SOLAR • BOMBES SUMERGIDES • ANTENES TV

ctra. Palma, 28 • Tels. 56 01 19 - 908 09 70 37 • VILAFRANCA

## Un Teatre "Fet Pols"

Som una nina que visc a Vilafranca, tenc tretze anys i el meu nom és Maria Barceló. Volia fer saber que les condicions del teatre de Vilafranca són pèsimes, és a dir, està destrossat.

Jo, fa dos anys que visc a Vilafranca i el primer any ja em vaig apuntar a teatre, i enguany m'hi he tornat apuntar, els que ens passa als que anam a teatre és que estam tot el curs preparant una obra i després no tenim lloc on actuar, perque en el teatre, per actuar-hi s'ha de fer una bona reforma. L'any passat hi varem fer un festival, i enguany, un grup de joves hi han fet una desfilada de models, però per estar en unes mínimes condicions vam haver d'estar tres dies fent neteja, i a més a més, ni hi ha llums, els vestuaris estan bruts i fora portes i hi ha coses

que estan a punt de caure. Els que anam a teatre, estam preparant una obra, i ens agradaria tenir un lloc per fer-la, perque si tinguéssim tot el que cal, ens surtiria molt més bé, i que amb aquestes condicions no hi podem actuar.

L'Ajuntament del poble ens ha dit que l'havien de reformar, però, quan?, d'aquí a un any, d'aquí a tres mesos, d'aquí a tres

anys, quan?. A més crec que mereixeria la pena, perque és un teatre bastant adequat per un poble com Vilafranca i faria molt de servei si estigués bé.

Esper que es millori i que hipoguem actuar, nosaltres i tot el poble.

**Maria Barceló Bauçà.** Vilafranca de Bonany.

## Carta al director

Senyor director, li escric aquesta carta per comunicar-li que a la escola posin unes quantes coses noves. El pati de dalt s'hauria de posar un toldo perque per l'estiu el sol crema i amb el toldo no cremaria tant. Els alumnes estarien més frescs a l'hora d'anar a classe.

Esper senyor director que em faci cas i que posin el toldo que és el més necessari, i si no és possible al menys un bevedor al pati de dalt. El bevedor també és necessari perquè només n'hi ha un per a tota l'escola i qualque pic, si tens set

has d'esperar una bona estona per poder beure.

Ens agradaria que me fes cas i per el menys, posassin una cosa de les dues perque al menys me farien un favor a jo i els altres nins i nines.

Adeu, gràcies.

**Llorenç.**

## Carta al director

Benvolgut senyor director del diari, li vull dir que el que ha posat sobre els botiguers de la carretera de vilafranca de Bonany està molt mal fet. No heu de posar que els botiguers son els únics culpables de que la carretera encara no s'hagi tret del poble, perque no és veritat, no n'hi ha cap que hagi dit que no vol que es tregui la carretera.

És veritat que potser passaria menys gent, i a causa d'això s'aturi menys gent i el negoci no pugui subsistir a causa de la poca venta.

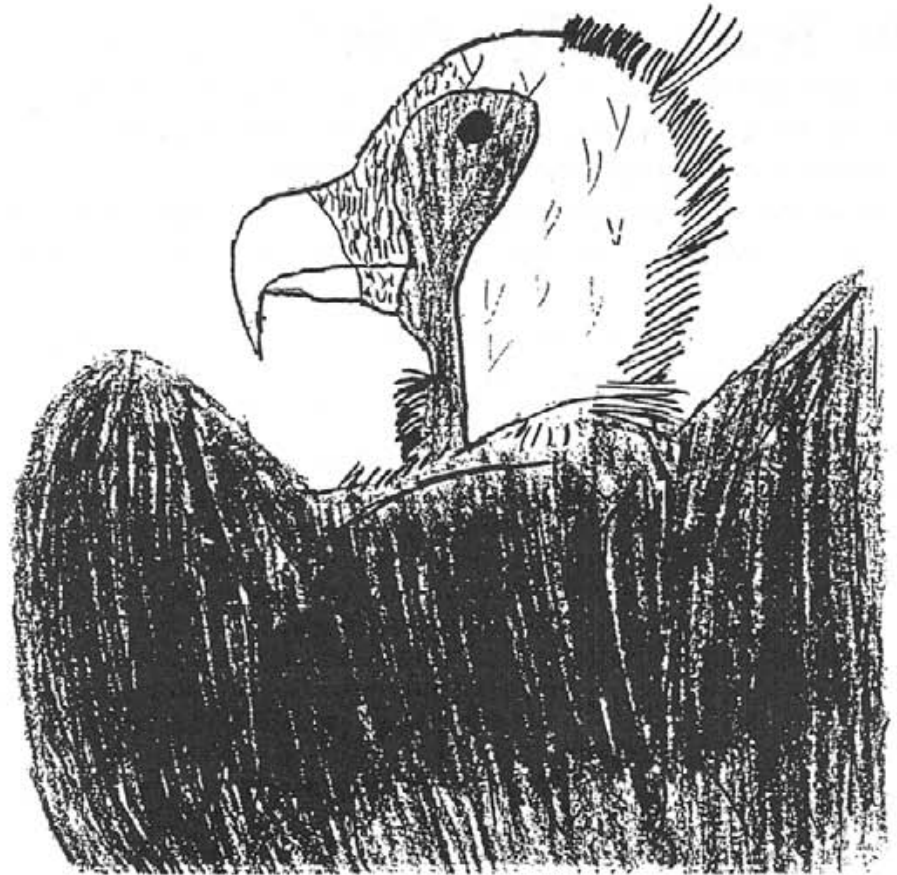
Però per una altra part, si es sabés el que

diu la gent que s'atura a comprar ("Si hi hagués menys trànsit, que es pogués aparcar tranquil.lament i no haver d'estar tan alerta com se deixa el cotxe, ens aturariem molts més cops i en lloc de només comprar el necessari per fer via a anar-nos'en, mirariem més el que hi ha a la tenda, i compraríem

més coses perque sabríem més el que hi ha" es pensarien d'una altra manera les coses sobre els botiguers i no se'ls criticaria tant.

El meu nom és **Sebastià Jaume Barceló**, i som un Vilafranquer. Jo també visc a la carretera.

voldria que es publicàs aquesta carta.



## El Voltor Negre

El dia 10 va venir una persona relacionada amb els Voltors Negres i ens va fer una xerrada sobre el tema **EL VOLTOR NEGRE UN TRESOR A MALLORCA**.

El Voltor Negre és el rapinyaire més gros d'Europa. El seu pes pot arribar a pesar 8 Kg. i pot viure 40 anys. Quan s'aparella un mascle i una femella, la parella és estable, la femella pon un sol ou cada any que és incubat per la parella quan la cria està 4 mesos al niu.

### L'alimentació del Voltor.

S'alimenta exclusivament d'animals morts netejant així el bosc.

Nombre de Voltors que hi ha a Espanya.

Actualment a Mallorca hi ha 73 Voltors Negres i a la Península Ibèrica hi ha més de 1.000 Voltors Negres.

### El Voltor ens necessita.

Pots participar en el programa de conservació

de voltors de moltes maneres: El Voltor és sensible perquè si el molestes quan cova abandona el niu. Hem de respectar la necessitat del Voltor de criar amb tranquil·litat. Convé no fer excursions per la Serra de Tramuntana en el més de Febrer per les zones on el Voltor té el niu.

### On fa el niu el Voltor Negre.

El Voltor fa el niu a les zones costaneres enmig dels penyassegats i d'aquesta forma

es protegeix més dels humans

### Quins anuncis s'han fet perquè el voltor no desapareixi?

-El Voltor, una recuperació necessària

-El Voltor, una joia de Mallorca.

-Defensem el Voltor Negre.

Autors:

**Mateu Barceló Riutort**  
**Biel Barceló Bauçà**

(6è de primària)



**Vins****Armero i Adrover, Blanc 1996**

Luis Armero és un enòleg valencià que coneix força bé el món de la viticultura i l'enologia mallorquines, ja que fou l'enòleg del Celler Cooperatiu de Felanitx i també ho fou, durant els seus primers anys d'existència, del celler de Santa Catarina d'Andratx. Fins que, finalment, realitzà el vell somni de tot professional d'aquest món, el qual consisteix, evidentment, en crear i gestionar el seu propi celler. Actualment, Armero és l'únic que elabora i embotella els seus propis vins a Felanitx, un poble que ha vist desaparèixer una llarga llista de cellers que feren del vi la seva principal activitat econòmica.

Per realitzar els seus vins, ha optat pels cupatges de varietats autòctones com el Prensàl i el Callet, i les foranes com Cabernet Sauvignon, Merlot, Shyras i Ull de Llebre. El celler Armero-Adrover només realitza vins joves, sense cap tipus de criança.

El blanc en qüestió s'ha elaborat amb les varietats Chardonnay i Prensàl. La vinificació s'ha dut a terme en dipòsits d'acer inoxidable a temperatura controlada. N'ha resultat un vi de color groc pàl·lid, amb algun toc verd, que en nas dona sensacions florals amb un fons de fruita. En boca, es deixa sentir una certa verdor amb un lleuger punt de carboni. El final en boca és net i denota una amargor que no resulta agradable. El preu aproximat de venda al públic és de 600 pta. Armero i Adrover, c/ Convent, 77. 07200 Felanitx. Tel. 82 71 03.



# Esparteria Cati

**ESPADENYES  
BOLSOS - MIMBRE  
OBJECTES REGAL**

C/ Palma, 68 - Vilafranca

MAGATZEM

## CA'N PEDRO ROS

PINSOS • ABONS • CEREALS • INSECTICIDES

**OCELLS**



## CA'N BERNAT

OCELLS DOMESTICATS

CANARIS • AGAPORNIS • LLOROS  
PERICOS • EXÒTICS • CAROLINES

GÀBIES • COLLARS • MENJAR  
MEDICAMENTS • ACCESORIS

Ctra. Palma, 48 - Tel/Fax 56 00 09  
VILAFRANCA

# TUCASA

ES MAGATZEM D'ES PLA, S.L.

*Materials per a la construcció  
Ceràmiques*

CTRA. PALMA-MANACOR, 38  
TEL. 56 01 54 - FAX 56 06 15  
VILAFRANCA



INDICACIÓ  
GEOGRÀFICA  
**SOBRASSADA  
DE MALLORCA**



MALLORCA

## De la millor tradició, la seva qualitat



Quan un producte arriba a la categoria de signe d'identitat, la feina només és una: mantenir-ne la qualitat.

La **Indicació Geogràfica Protegida/Sobrassada de Mallorca** garanteix l'elaboració d'un producte

amb el control del Consell Regulador, amb matèries primeres d'excel·lent qualitat i total absència de colorants.

**Tastau-la. Amb tota garantia.**

Producte **Balear** 

*La Qualitat,*  
també a l'alimentació



**GOVERN BALEAR**





# Poliesportiu

*Els equips del futbol base segueixen el camí del primer equip*

*La voltadora de Vilafranca torna estar a la disposició dels ciclistes*

*Els àrbitres fan la vida impossible al primer equip del Vilafranca*



És el Vilafranca?, per ventura molta gent es fa aquesta pregunta davant la incommensurable campanya que està dugent a terme el C.F. Vilafranca. Aquest equip ja ha meravillat a mitja balears amb els seus inesperats resultats davant històrics com la U.E. Poblera o At. Balears, que han vist com un equip acabat d'ascendir i amb un dels presuposts més reduïts

de la màxima categoria balear els hi prenien els punts als seus respectius terrenys de joc amb un extraordinari futbol de gran qualitat. A més el públic vilafranquer i d'altres pobles del pla, fet que és bastant important, segueix l'equip allà on va. Com a prova les 200 persones que anaren a l'estadi Balear el passat dia vuit de desembre. Realment FAN HISTÒRIA.



# El líder l'Atlètic Balears no va poder amb un excel·lent Vilafranca



La tripleta davatera que darrerament ha estat decisiva. Foto: Joan Jaume.

**2 Atlètic Balears:** Calleja (2), Juanito (1), Sendino (1), Paco (2), Santi (3), Sergio (2), Ogazón (2), Llistó (1), Vidal (3), Dani (1) i Santi Valero (2).

Mañas (-) per Ogazón i Davis Vicenç (-) per Santi Valero.

**2 Vilafranca:** Lozano (2), Julià (2), Tolo (1), Miquel Joan (2), Gerardo (1), Tià (2), Ferriol (1), Nofre (3), Andreu (3), Nebot (1) i Morey (2).

Kiko (-) per Tolo i Font (-) per Morey.

#### ÀRBITRE:

Martí Garcia (2). Bé. Amonestà a: Juanito, Dani, Miquel Joan, Tià i Ferriol.

#### GOLS:

1-0 Minut 4, Santi de penal.

1-1 Minut 32, Julià remata de cap.

2-1 Minut 60, Santi llança una falta.

2-2 Minut 88, Andreu aprofita una rebutjada de Calleja.

Hi va haver emoció, entrega, lluita i mig poble vilafranquer ajudant des de la grada a un sensacional Vilafranca, que en tot moment va plantar cara al líder. Al llarg del partit el complot de Vilafranca demostrà que no està a les primeres posicions de casualitat, sino que és un dels equips de major respecte de la present campanya.

Al minut 4 Julià toca una pilota amb la mà, que és sancionada amb penal, el qual fou transformat per Santi, en principi pareixia que els ciutadans ens amargarien l'horabaixa, però va ser al

Uns 200 vilafranquers encalentiren l'ambient de l'estadi Balear

El Vilafranca tornà demostrar la seva condició com equip punter

contrari. L'equip de Pep Sansó no es rendí, i es tirà en recerca de l'empat, que al minut 32 Julià aconseguí rematant de cap. A la segona part, amb un At. Balear rabiós, el Vilafranca està un poc més conservador, ja que al quart havia encaixat el segon gol, que donà ales als retxats, els quals volgueren embotellar els vilafranquers, però els va ser impossible perquè de tan en tan feien qualca contracop que haguessin pogut fer tot una tragèdia pels primers classificats. Fins al minut 88 quasi tot va seguir igual, però Andreu aprofità una errada del porter local i ajustà el resultat. Al final just empat, que fa consolidar al C.F. Vilafranca com a un dels millors equips de les Balears.

## El Vilafranca va guanyar als àrbitres un altre cop

**3 Vilafranca:** Lozano (1), Julià (2), Tolo (1), Miquel Joan (2), Gerardo (2), Kiko (1), Tià (2), Nofre (3), Andreu (2), Nebot (2) i Morey (1).

Amengual (1) per Tolo, Toni Simó (1) per Nebot i Xavier (1) per Morey.

**3 Ferrioler:** Canet (2), Serra (2), José (1), Oscar (1), Chus (2), Tous (0), Clar (2), Rafita (3), Fullana (2), Marín (2) i Nico (1).

Bonila (-) per Marín, Marí (-) per Fullana i Edu (-) per Nico.

#### Àrbitre:

Fernández Carrió (0), Molt malament. Amonestà a: Julià, Damià (delegat del Vilafranca), Miquel Joan, Toni Simó, Nico



i Gerardo; expulsà a: Lozano i a Pep Sansó per doble amonestació.

### Gols:

- 1-0 Minut 1. Nebot, remata de cap una gran passada de Nofre.
- 1-1 Minut 6. Rafita de penl.
- 1-2 Minut 41 Marín remata de cap a plaer.
- 1-3 Minut 44 Rafita de penal.
- 2-3 Minut 65 Gerardo de bolea.
- 3-3 Minut 68 Nofre gran jugada.

Com haureu pogut observar, darrerament pareix que s'ha format un complot arbitral amb el fi de tornar enderrocar al Vilafranca, el qual ha estat afectat directament pels àrbitres. El que ho va fer més descaradament va ser el del passat diumenge dia 14, va expulsar al porter local i a Pep Sansó, a més d'haver pitat dos penals inexistents i haver fet un espantós

abús. Per això des d'aquí volem fer una crida al presidet dels àrbitres, per veurer si d'un cop per tots s'acaba aquesta possible màfia arbitral. El partit es va iniciar amb molta força per part del Vilafranca, que al primer minut ja s'havien adelantat amb un gol de Nebot a gran passada de Nofre, que un altre partit més va ser un dels millors dels blanc i verds. Apartir d'aquí pareixia que el Vilafranca no tendria cap problema, però no va ser així, l'àrbitre es va encarregar d'espenyar-ho tot amb les seves grans errades. Amb l'1 a 1 el Vilafranca va controlar el partit, però el Ferrioles ens va sorprendre amb l'ajuda dels àrbitres, i es van anar cap al vestuari amb l'un a tres.

A la segona part els de Pep Sansó es van volcar a l'atac i al final van acabar empatant el partit.

**Jaume Vidal.**

## Esport Base:

Tots els equips del futbol base del Vilafranca segueixen situats a les primeres posicions. Els juvenils segons, els cadets quarts i els alevins i benjamis segons respectivament. Els juvenils després de les tres victòries i dues de les quals a fora molt importants fan que l'equip d'en Bernat amplii encara més l'aventatge amb els seus més directes rivals. Els cadets, és l'equip que ha afluixat

més, ja que de quatre partits n'ha empatat tres i n'ha guanyat un, a causa d'això baixa fins a la quarta posició. Els majors del futbol-7 tot i perdre davant el tercer classificat, el Felanitx, es manté a la segona posició. I els més petits segueixen fent ombra al Manacor, equip que en deu partits ha fet setanta-dos gols i només n'ha encaixat onze.

### Juvenils:

## Els juvenils es consoliden en la segona posició



L'equip Juvenil es consolida com un dels més forts de la tercera. Foto: Joan Jaume.

Els juvenils aconseguiren dur els tres punts d'Es Fortí, camp que fins al moment era inaccessible. Els vilafanquers començaren molt nerviosos el partit, en conseqüència d'això l'equip local dominà els primers minuts i s'avançà però a les acaballes de la primera part l'equip verd i blanc aconseguí posar-se pel davant en el marcador. A la reanudació la tònica

del partit va seguir igual, els ciutadans van empatar, però el bon joc del Vilafranca va superar una pobre imatge de la Unió que es pensava que ens guanyarien sense cap problema.

El proper partit que es disputà al Molí Nou, els juvenils demostraren la seva superioritat tant en el joc com en el resultat. L'equip meloner només afluixà a la part final del partit on els de l'Arenal feren el gol de l'honor. El darrer partit que han disputat els juvenils abans de tancar l'edició va ser contra el Lloseta on els majors del futbol base van tornar demostrar la seva condició de favorit aconseguint la victòria més treballada de la temporada. Aquesta victòria, a part dels tres punts, s'aconseguí ampliar encara un poc més la distància que els separa.

### Resultats:

- La Unió 2 - Vilafranca 3
- Vilafranca 4 - Arenal 1
- Llosetí 1 - Vilafranca 2

### Cadets:

## Els cadets perden gas i baixen a la quarta posició

Els cadets, en els tres primers partits, han seguit la mateixa dinàmica. Darrerament l'equip dels germans Escales no té molta sort de cara a la porteria contrària, ja que en aquests

partits s'han perdut moltes ocasions per endur-se'n els tres punts. Els partits disputats com a visitant, han estat concluits de manera injusta perquè tot i el domini dels cadets sempre els contrincants han acabat fent el gol de l'empat.

El partit disputat el passat sis de desembre al poliesportiu municipal de Vilafranca va ser tot el contrari tot i que varen tenir poques ocasions però les varen aprofitar.

### Resultats:

Felanitx 1 - Vilafranca 1  
Vilafranca 1 - Barracar 1  
Margaritense 1 - Vilafranca 1  
Vilafranca 2 - Porreres 1

### Futbol-7 Aleví

## Els alevins segueixen a les posicions de privilegi

El Vilafranca va perdre la imbatibilitat i l'oportunitat de deixar despenjat al seu màxim perseguidor, el Felanitx. El partit va ser molt emocionant i entretingut a causa del bon joc que feren els dos equips. A pesar de que el Felanitx s'endugué els tres punts no cal llevar mèrit als jugadors de Pep Ribes, que desenvoluparen el seu bon joc.

El Vilafranca no va perdre el cap després de la derrota al poble veí i en els dos propers partits demostrà que la derrota no li va afectar i golejà en el camp d'Artà i al poliesportiu del Mollí Nou davant el Llosetí per 3-12 i 7-0, respectivament.

Després d'aquestes victòries i el descans del Felanitx va propiciar que els vilafranquers recuperassin la segona posició i estan a només tres punts del líder, el Colònia. Els seus perseguidors no estan molt lluny ja que entre el segon i el quint només els separen sis punts, l'equip vilafranquer és el segon màxim golejadors del grup amb 40 gols i el segon que menys n'ha encaixat, només 12.

### Resultats:

Felanitx 3 - Vilafranca 1  
Artà 3 - Vilafranca 12  
Vilafranca 7 - Llosetí 0

### Futbol-7 Benjamí:

## La regularitat marca les aspiracions dels benjamins

Aquest equip no afluixa i no deixa l'hombra del líder, el Manacor. De tots els partits disputats fins al moment els vilafranquers només n'han empatat un, al igual que el primer classificat.

Aquest mes els benjamins han disputat quatre partits i els han guanyat tots, i no només per bon joc sino que també amb golejades. Una mostra d'això és que en dos partits, dins Porto Cristo i a Felanitx davant el Son Salvador, han realitzat dues golejades impresionants de 0-16 i 0-10, respectivament.

L'equip, com em dit abans, segueix el pas del Manacor i només el separen la diferència de gols, ja que els manacorins són els màxims realitzadors amb molta diferència.

Com em dit abans, els benjamins segueixen el pas del Manacor i només els separa la diferència de gols, els manacorins porten 93 gols a favor i 11 en contra, és a dir, una diferència de 82 gols i, per l'altre banda, els moloners porten 72 gols a favor i 11 en contra i, per tant, una diferència de 61 gols.

### Resultats:

Vilafranca 4 - Badia de Cala Millor 0  
San Salvador 0 - Vilafranca 10  
Vilafranca 5 - Artà 1  
Porto Cristo 0 - Vilafranca 16.

Rafel Jaume.

### Ciclisme

## La voltadora estarà oberta els dimarts i els dissabtes als ciclistes

Des de principis del mes de novembre els ciclistes que volen practicar el seu esport poden fer-ho a la voltadora municipal els dimarts i els dissabtes. Després de la reunió mantinguda amb el club de futbol i amb la penya, dos dels usuaris habituals del camp de futbol, els horaris per entrenar són de les 19,45 a les 21,15 hores tots els dimarts i de les 19 a les 21 hores els dissabtes.

Així mateix, la Societat Esportiva Vilafranca ha posat en marxa una campanya de captació de socis per la campanya 1998. Es preveu que d'entre els nous socis es faci una nova elecció de la junta directiva d'aquesta societat renovant-ne els càrrecs. També hem de dir que per l'any que ve hi ha assegurada al nostre poble del Gran Premi Pla de Mallorca i es preten que bé per les festes de la Beata o per les del Meló es faci una carrera a la voltadora.

Si vos agrada el món de la bicicleta i voleu prendre part de les sortides que fa la Societat no dubteu en posar-vos en contacte amb algun dels seus membres cada dimarts o dissabte durant les hores d'entrenament. Segur que estaran ben contents.

Jaume Català

### Voleibol

## Temps dolents per l'equip femení juvenil de voleibol

Els resultats no han acompanyat a l'equip de volei femení. Diverses circumstàncies han fet que els resultats no fossin els desitjats: jugar contra equips més experimentats en la categoria, decisions arbitrals que no ens han afavorit gens, manca de regularitat i motivació en el joc. L'equip vilafranquer necessita millorar una sèria d'aspectes del seu joc, com són la motivació i la continuïtat ja que en ocasions ha mostrat que pot tenir un joc molt més ofensiu.

També manca el decidir set i partits ja que marcadors inicialment a favor de sobte s'han capgirat. Aquestes qualitats s'adquireixen amb el temps i millorant dia a dia les ganes de jugar. Segur que arribaran temps amb resultats millors.

Tomeu Mascaró.

## Classificacions:

### Taula classificatòria

	J	G	E	P	GF	GC	P
At. Balears	16	13	2	1	52	13	41
Constància	16	11	3	2	43	9	36
Campos	16	9	5	2	22	12	32
Vilafranca	16	8	6	2	35	20	30
Manacor	16	9	3	4	23	15	30
Pollença	16	8	3	5	26	16	27
Binissalem	16	7	5	4	23	11	26
Pl. de Calvià	16	8	2	6	28	22	26
Alayor	16	6	7	3	23	16	25
Sp. Mahonès	16	7	4	5	18	18	25
S. Eulàlia	16	5	5	6	20	23	20
At. Ciutadella	16	5	5	6	19	19	20
U.E. Poblera	16	4	5	7	16	18	17
Ferrioler	16	3	6	7	19	28	15
Arenal	16	4	3	9	12	23	15
Cardassar	16	3	6	7	12	28	15
Ferrieres	16	3	5	8	12	28	14
Andraitx	16	3	3	10	14	33	12
Portmany	16	1	4	11	6	28	7
La Victòria	16	1	2	13	14	47	5

### Regularitat



Nofre 34  
Lozano 32  
Andreu 28  
M.Joan 26  
Morey 25

### Golejadors

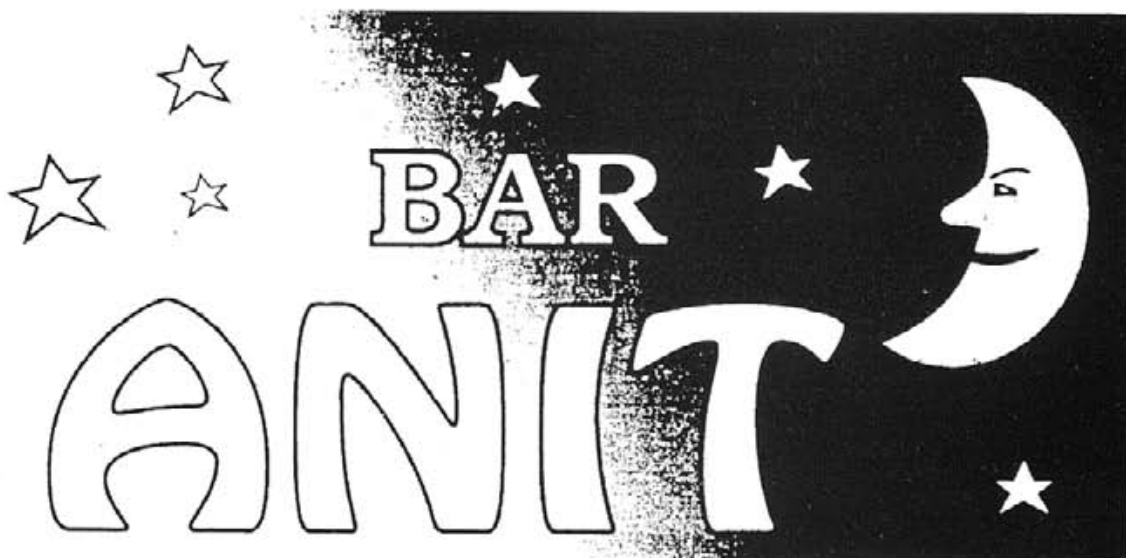


Nebot 7  
Morey 5  
Andreu 5  
Nofre 4  
T. Simó 3

### Pròxims partits:

Portmany - Vilafranca  
Vilafranca - Costància  
Andraitx - Vilafranca  
Sportingl - Vilafranca

**Trofeus patrocinats  
pel Bar Anit**



**LOCAL SOCIAL: C.F. VILAFRANCA I SOCIETAT DE CAÇADORS**

**“Molts d’anys i Bones Festes”**

**DISSABTE 5 DE GENER**

**CONCURS DE NADALES**

C/. Palma, 53 - Tel. 56 00 63 - VILAFRANCA



## Defuncions



Josep Sansó Gari, va morir dia 21 de novembre als 49 anys



Sebastià Nicolau Sansó, va morir dia 4 de desembre als 73 anys



Miquel Nicolau Rosselló, de 85 anys, va morir dia 11 de desembre

## Canvi d'entrada a l'Escoleta

A principis d'aquest mes de desembre els nins i nines que van a l'escola de Ca ses Monges han canviat el portal habitual del carrer de Santa Bàrbara i ara entren per la part del carrer dels Rocaberti. Aquest canvi ha estat motivat pel col.lapse de trànsit que hi havia a les entrades i a les sortides del col.legi i pel perill que aquest volum de vehicles ocasionava als més petits. Per tant si heu d'anar a cercar qualche net, nebot o cossinet no aneu a esperar-lo al carrer de Santa Bàrbara i si és possible anau-hi a peu.

## Certamen literari de Castellitx 1998

Amb motiu de la Festa de Santa Maria de la Pau de Castellitx, la comissió organitzadora, amb el patrocini de l'Ajuntament d'Algaida, convoca el *XX Certamen de Poesia i Narració Curta*, el *XX Concurs de Poesia Popular (Glosat)* i el *III Premi d'Investigació Castellitx*. Podeu trobar el plec de condicions d'aquest certamen a la Biblioteca Municipal o bé cridant al telefon de l'Ajuntament d'Algaida.

## Fotografia de premsa a les Balears

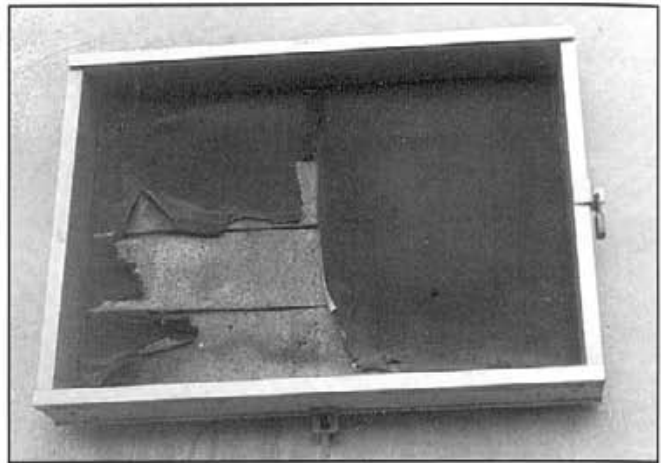
L'ajuntament de Palma té previst presentar, al Casal Solleric, entre el 19 de desembre i el 18 de gener, sota el títol de «Fotografia de Premsa a les Balears (1995-96)», la segona edició de la mostra biennial de fotografia de premsa, la primera edició de la qual va tenir lloc els mesos de juliol i agost de 1995. Si voleu participar-hi cridau al 939 63 07 95 i si voleu informació podeu acudir a la Biblioteca Municipal.

## Productes i productors ecològics

Un total de 74 empreses agrícoles són les que apareixen a la Guia-catàleg de productes i productors ecològics de les Illes Balears, editada per «Sa Nostra», Caixa de Balears, amb l'objectiu d'impulsar aquest tipus de cultius de qualitat i potenciar el desenvolupament sostenible d'aquest sector.

Aquest llistat de productes i productors ecològics inclou 64 empreses de Mallorca -principalment del Pla i Migjorn-, 3 de Menorca i 7 d'Eivissa amb els respectius telèfons i direccions. La podeu trobar a la Biblioteca Municipal.

## Fotonotícia



**L'Ajuntament informa...** Abans, fa mesos, tal volta anys, els taulells d'anuncis de l'Ajuntament servien per avisar a la gent dels edictes i bans del batlle, o simplement per informar de les convocatòries dels plens. Ara però la decadència informativa de La Sala arriba a extrems denunciabls. El Bolletí Informatiu ha deixat de ser l'eina divulgativa de la tasca municipal. Molt bé, però els ciutadans, els vilans, volem un taulell d'anuncis en condicions, no una post clavada a una façana.

VOLEM CINEMA EN CATALÀ!

## Ni gràcies per la propina

La versió original en català de

Gràcies per la propina

no s'estrena a Mallorca. Cinemes Portopi es llueix i només estrenarà en castellà la pel·lícula de Francesc Bellmunt, sense ni estrenar la versió en llengua catalana.

Ni el cinema fet en català ens volen deixar veure en català!

Ho tenen senzill: la versió original és en català, no l'han de traduir, no tenen costos afegits, només l'han de dur, en el darrer cas semblant. (El perquè de tot plegat, projectada en català i castellà), la versió en castellà fou un fracàs de taquilla...

Que els directius de Cinemes Portopi sabin que som a Mallorca. Que se'n adonin que els mallorquins també existim i que volem cinema en català. Si penses que els mallorquins també tenim dret a veure cinema en la nostra llengua...



**Si vols cinema en català...  
telefona i fels-los-ho saber!**